

сопственик куће
sopstvenik kuće
хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА – PRIJAVA

ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: – PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Махмудас Рајим
Занимање — Zanimanje	правак
Држављанство — Državljanstvo	југословенско
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	3-V-1890
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja, srez, zemlja	Белград
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	Белград
Брачно стање — Bračno stanje	омениен
Вера — Vera	
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Јасков, Кашталић Фрдо
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Рајна рођ. Јасков		женско	25-V-1895	Сопчи
Рајна рођ. Јасков		женско	3-V-1912	"
Абрам рођ. Сок	сино		1-11-1929	Белград
"	"		31-IV-1931	"
Брадеи рођ. Јасков	"		4-7-1932	"
"	"		9-IV-1936	"

НАПОМЕНА: 29-IV-41 Јасков Фрдо
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)
(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити значи partoč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица — Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
21-I-27	Високи Ситвац	12			
2-IX-27	Душанова	10			
14-XII-29	Зубаревца	34			
27-III-35	Алипова	7	Јевреј; ојштинска		
7-IX-36	Скендер Јеве	33	Крива Милана		
2-XI-36	Земунска Бугарска	2-11	Персепедитс	18-IX-37	Земун
25-V-39	— " —	9	— " —		
16-XI-39	Мара Уроис	57	Јосип Марковић		
1-VII-41	Јеврејска	16	Јевр. ојштинска		
29-IX-41	Карловица Турска	22	— " —		
25-XII-41	Јеврејска	10	Комесаријат		
20 I 42	— " —	16	— " —		

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД